

狐狸树

[德] 布丽塔·泰肯特拉普 文/图 孙莉莉 译



狐狸树

[德] 布丽塔·泰肯特拉普 文/图 孙莉莉 译



中国对外翻译出版有限公司

以此纪念安娜·赫特里希
1915—2011



THE MEMORY TREE

Text and illustrations © Britta Teckentrup 2013
First published in 2013 by Orchard Books

Simplified Chinese edition copyright © 2014 China Translation & Publishing Corporation
All rights reserved.

著作权合同登记：图字 01-2014-5872

图书在版编目(CIP)数据

狐狸树 / (德) 泰肯特拉普 (Teckentrup, B.) 著、绘；孙莉莉译。

— 北京：中国对外翻译出版有限公司，2014.11

ISBN 978-7-5001-3915-7

I. ①狐… II. ①泰… ②孙… III. ①儿童文学—图画故事—德国—现代 IV. ①I516.85

中国版本图书馆CIP数据核字（2014）第2221837号

策划编辑 / 吴良柱 顾恬

责任编辑 / 顾恬 李颖

美术编辑 / 胡小慧

出版发行 / 中国对外翻译出版有限公司
(北京市西城区车公庄大街甲4号物华大厦六层 100044)
电话 / (010) 68359287; 68359813 传真 / (010) 68357870

电子邮箱 / book@ctpc.com.cn

网址 / <http://www.ctpc.com.cn>

印刷 / 北京盛通印刷股份有限公司

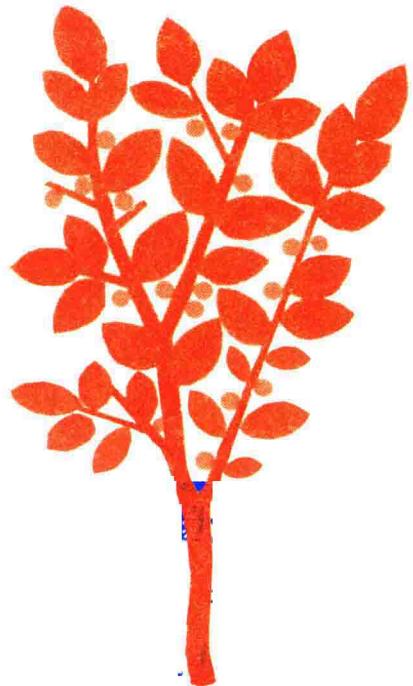
规格 / 787×1092毫米 1/12 印张 / 2 2/3

版次 / 2015年1月第一版

印次 / 2015年1月第一次

ISBN 978-7-5001-3915-7

定价：32.00元



狐狸树

[德] 布丽塔·泰肯特拉普 文/图 孙莉莉 译



中国对外翻译出版有限公司





从前，狐狸和朋友们生活在森林里。

狐狸度过了愉快的一生，现在，他已经很老很老了，他累了。狐狸缓缓地走到那块他最喜欢的林中空地，最后看了一眼心爱的树林，慢慢俯下身子。

他轻轻闭上双眼，
深深吸了一口气，
沉沉地睡去，
再没有醒来。





周围的一切平静、安宁。

雪花缓缓飘落，像一块轻柔的毯子，渐渐盖住了狐狸。



站在树枝上的猫头鹰看到了，忧伤地
飞下来，落到狐狸身旁。

猫头鹰是狐狸的老朋友，如今，猫头
鹰知道，他的老朋友将要离他而去了。



一个接着一个，狐狸的朋友们都来到空地上。松鼠和鼬鼠来了，大熊和驯鹿来了，小鸟来了，兔子和田鼠也来了。他们轻轻地围坐在狐狸身边。

狐狸生前非常友善，关心身边的每一个朋友，每个朋友都爱他。大家几乎无法想象，森林里没有了狐狸，日子要怎么过。

动物们静静地围坐在狐狸身边，很久很久。







这时，猫头鹰打破了沉默。

他露出温暖的笑容，说：“那时我们还年轻，每到秋天，狐狸和我就会比赛追落叶，看谁抓住的落叶多。”

动物们回想起那个情景，笑了。





老鼠轻轻说：“我记得，狐狸最爱看夕阳，就在这里，这就是他看夕阳的地方。”

几乎每个动物都曾和狐狸一起看过夕阳，就在这里，一起看着太阳缓缓落下。

那真是一段快乐的回忆，渐渐地，动物们悲伤的心温暖起来。



大熊回忆着那个春天，狐狸帮她照看刚出生的宝宝。

兔子笑着说起狐狸和她在高高的草丛中捉迷藏。

松鼠告诉大家，去年冬天，狐狸帮他在厚厚的雪里找寻坚果。

一个接一个，每个动物都分享着他们与狐狸最难忘的故事。

狐狸用他的友善和热心温暖着身边的每一个动物，回忆让微笑爬上了他们的脸庞。

